



# L'Informo

# NOUVEAU BAZAR DE NOÛL



MOT DU MAIRE	2
MAT MÉCANIQUE	3
INFORMATIONS MUNICIPALES	4
LA BOÎTE FRAÎCHEUR	5
PRIX LEADERSHIP MUNICIPAL	6
25 ANS— MICHEL LAGACÉ	6
INFO BIBLIO—POUPONS DU MOIS	7
OFFRE D'EMPLOI	8
PARTY DE NOËL DES ENTREPRISES	9
HALLOWEEN À ST-CYPRIEN	10
PARTY D'HALLOWEEN—ROCKER PANELS	11
ACTIVITÉ CARTES ET BINGO	11
MASCARADE AU MUSÉE DU BSL	12
MUSÉE DU BAS-ST-LAURENT	13
LA PAGE SANTÉ	14
BAZAR DE NOËL	15
AUBERGE LA CLÉ DES CHAMPS—20 ANS	16-17
ACHAT LOCAL	18
JARDIN COLLECTIF	19
DESJARDINS	20
ÉCONOLOGIS	21
PRÉPARER SA MAISON AVANT L'HIVER	22
DROIT DE VOTE DES FEMMES AU CANADA	23
COOP SOLIDARITÉ SANTÉ SAINT-HUBERT	24-25
À SAINT-CYPRIEN, CE MOIS-CI...	26
COMMANDITAIRES	27-28

## Commandité par :

**MAT MÉCANIQUE**

9246-9642 Québec Inc.  
 Mathieu Malenfant, propriétaire

110, rue du Parc,  
 Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0

cell: **418-860-1123**  
 garage: **418-963-6767**  
 courriel: matmecanique@hotmail.com

BUREAU MUNICIPAL : 418 963-2730  
 SERVICE DES LOISIRS : 418 963-3035  
 TÉLÉCOPIEUR : 418 963-3490  
 COURRIEL: RECEPTION@SAINTCYPRIEN.CA

Cyprianaises,  
Cyprianais,

L'automne avance à grands pas! Préparation en vue de la saison plus froide! J'ai le plaisir de vous confirmer l'engagement de M. Anthony Roy à titre de gérant du Complexe Louis-Santerre. Il aura pour mandat de mieux positionner la glace AMT en faisant la promotion. Un jeune homme dynamique et plein de volonté. Bienvenue dans notre équipe!

Les travaux du Chemin Taché Ouest, afin de desservir les résidences du secteur pour le traitement des eaux usées et l'accès à l'eau potable, sont pratiquement terminés. L'usine de bio méthanisation de la MRC de Rivière-du-Loup va débiter ses activités en janvier 2015. Dans notre cas, la collecte des matières putrescibles (organiques) sera effective à partir du mois de mars 2015. Des bacs de 240 litres vous seront fournis afin que vous puissiez participer à la collecte. Ces bacs seront munis d'une puce électronique qui servira à recueillir certaines données.

Notre communauté a reçu ses premiers bénéfices de l'exploitation du parc éolien Viger-Denonville soit, plus de 75,000.00\$ pour 10 1/2 mois d'opération. Il reste un trimestre afin de boucler la première année d'opération.

Bienvenue à notre nouvelle réceptionniste, Mme. Marie-Christine Rioux, qui a pris la relève de fort belle façon dans les dernières semaines. Merci de te joindre à nous! La Fédération Québécoise des Municipalités (FQM) a procédé lors du Gala des élus, qui s'est tenu dans le cadre de son 73e Congrès, à la remise de certificats honorifiques et de distinctions Méritas. Mes 25 ans à titre d' élu municipal au service de leur collectivité, ont été soulignés. À cette occasion, j'ai reçu une plaque.

Michel Lagacé, maire

Croire en demain pour qu'aujourd'hui soit meilleur.  
Cultivons l'appartenance au territoire si nous voulons y récolter la fierté.

# MAT MÉCANIQUE

Mathieu Malenfant, propriétaire  
110, rue du Parc, Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0  
cell 418-860-1123, garage 418-963-6767  
courriel : [matmecanique@hotmail.com](mailto:matmecanique@hotmail.com)



**Équipe spécialisée,**  
soudure et mécanique commerciale et industrielle

**Unité mobile autonome**  
(plasma, soudeuse, presse hydraulique,  
génératrice 600V, compresseur, chalumeau)

**Shut-down industriel**  
(papetière, abattoir, fonderie, moulin à scie, etc.)

**Installation de nouvelle machine,  
reconditionnement de machine existante,  
réorganisation d'espace de travail,  
mise en place des éléments pour normes de sécurité**  
(gardes, grillages, protections diverses)

**Inventaire de fer et hydraulique**  
(ferreux et non ferreux) (boyau et adaptateur)

**Soudure à l'arc, mig, tig**  
(acier, stainless, aluminium)

**Conception, fabrication et montage**

**Sandblast mobile et peinture**  
remise à neuf de tout ce qui peut être  
affecté par la corrosion  
(trailer, structure, etc.)

**MAT MÉCANIQUE ... nous soudons... la perfection**

## Rejoindre les employés et services municipaux

Adresse: 101-B, rue Collin, Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0

Téléphone: 418-963-2730 ■ Télécopieur: 418 963-3490



**Sanny Beaulieu**, poste 202

*Directrice générale*

*sanny@saintcyprien.ca*

**Kevin Bernier**, poste 204

*Directeur des loisirs*

*loisirs@saintcyprien.ca*

**Ghislain Ouellet**, poste 220

*Directeur des travaux publics*

**Christian Ouellet**, poste 221

*Chef pompier*

**Bibliothèque**, poste 231

**Guy Dubé**, poste 203

*Directeur adjoint*

*guy@saintcyprien.ca*

**Bruno Beaulieu**, poste 205

*Inspecteur en bâtiment*

**Marie-Christine Rioux**, poste 200

*Secrétaire-réceptionniste*

*reception@saintcyprien.ca*

**Marie-Eve Ouellet**,

*418-868-8685*

*Agente de développement*

*marie-eve.ouellet@mrc-riviere-du-loup.qc.ca*

## Élus municipaux

**Michel Lagacé**

*Maire*

**Jérôme Lebel**

*Conseiller siège # 1*

**Alain Denis**

*Conseiller siège # 2*

**Miguel Ouellet**

*Conseiller siège # 3*

**Enrico Bélanger**

*Conseiller siège # 4*

**Véronick Malenfant**

*Conseillère siège # 5*

**Monique Malenfant**

*Conseillère siège # 6*

## BUREAU MUNICIPAL

### HEURES D'OUVERTURE POUR SERVICE À LA POPULATION

**Lundi au mercredi :** 8 h 30 à 12 h 00 et 13 h 00 à 15 h 30

**Jeudi:** 8 h 30 à 12 h 00 et 13 h 00 à 16 h 30

**Vendredi:** 8 h 30 à 12 h

Les personnes intéressées à faire paraître un article dans le prochain Informo doivent nous transmettre leur communiqué avant **le 25 novembre 2014**. Pour procéder, vous devez faire parvenir votre texte par télécopieur au 418 963-3490, par écrit au bureau municipal ou encore par courriel à l'adresse suivante :

[reception@saintcyprien.ca](mailto:reception@saintcyprien.ca)



**La Boîte  
Fraîcheur**  
Tout cru, tout frais

Fruits et légumes abordables et de qualité,  
un geste de solidarité!

Des fruits et légumes frais,  
à juste prix, livrés près de chez vous.

Une boîte de fruits et de légumes de première qualité

### *C'est quoi La Boîte Fraîcheur ?*

- Une grande variété de fruits et de légumes de première qualité, à juste prix ;
- Une livraison aux deux semaines près de chez vous ;
- Un excellent rapport qualité-prix ;
- Un appui aux producteurs locaux par l'achat de produits frais saisonniers ;
- Un style de vie qui permet aux gens d'adopter de saines habitudes alimentaires ;
- Une initiative ouverte à tous sans obligation d'achat à chaque distribution ;
- Un geste solidaire qui soutient l'accès équitable à des fruits et à des légumes.

### *Pour vous inscrire et commander*

Communiquez avec le point de chute le plus près de chez vous, ou rendez-vous sur le site transactionnel.

Après avoir passé votre commande, récupérez vos fruits et légumes au jour et à l'heure indiqués (apportez vos sacs).

**La liste des points de chute et notre calendrier sont disponibles sur notre page Facebook.**

### *Nous joindre*

82B, chemin de la Station  
La Pocatière (Québec) G0R 1Z0

t 418 371-1820 f 418 371-1819

c info@laboitefraicheur.com

Site transactionnel : **laboitefraicheur.com**

 / La Boîte Fraîcheur

# *La MRC de Rivière-du-Loup récipiendaire du prix Leadership municipal*



**La MRC de Rivière-du-Loup a remporté le 25 septembre dernier, le Prix Leadership municipal pour son projet de parc éolien communautaire, lors du Gala des élus organisé dans le cadre du congrès annuel de la Fédération québécoise des municipalités (FQM).**

Les lauréats et finalistes ont été sélectionnés par un jury indépendant parmi l'ensemble des candidatures reçues.



**MICHEL LAGACÉ - 25 ANS**

Notre maire et préfet de la MRC de Rivière-du-Loup, Michel Lagacé, a aussi été honoré lors de cette soirée, afin de souligner ses 25 ans d'implication dans le monde municipal. Il s'est vu remettre, à l'instar de ses confrères québécois, un certificat honorifique en reconnaissance de ses années au service de la collectivité.

**ANIMATION LECTURE**  
**THÈME DE NOËL**

**Le 29 novembre**

**De 13 h à 14 h**

**à la bibliothèque  
de Saint-Cyprien**



**Venez nombreux!**

**La biblio vous informe...**

Pensée du mois: Pour être dans la pensée de vos enfants demain, vous devez être dans leur vie aujourd'hui." Barbara Johnson.

Plaisir de lire: Un nouvel échange de livres et documentaires pour adultes et enfants aura lieu le **20 novembre prochain.**

Nouveaux livres: Série de l'auteure Louise Tremblay-D'Essiambre en douze tomes.

Prendre note: Nous vous demandons de bien vouloir retourner les livres en retard à la biblio.

Horaire de la biblio: Mardi de 15h30 à 16h30  
Jeudi de 19h00 à 20h30

Bienvenue à tous !

L'équipe de la biblio, par Noëlla Albert.



**Doupons du mois**

**Félicitations aux heureux parents!**

**Jake, né le 1er août - Fils de Sandra Trahan et Sébastien Ouellet**



**Louïc, né le 13 août - Fils de Ève Bachand et René St-Pierre**



***PETIT RAPPEL***

***ÉCOCENTRES DE RIVIÈRE-DU-LOUP ET SAINT-HUBERT***

***Veillez prendre note que les écocentres  
fermeront leurs portes le samedi 8 novembre  
prochain à 16 h.***

## OFFRE D'EMPLOI : Serveur(euse) de Casse-croûte

La **Municipalité de Saint-Cyprien** est à la recherche de **SERVEURS(EUSES) DE CASSE-CROÛTE** poste saisonnier à horaire variable.

### **Nature du travail :**

Sous l'autorité du gérant d'Aréna, la personne désignée devra principalement accueillir les clients. Elle devra présenter le menu, faire des suggestions et répondre à toutes questions reliées à la nourriture ou aux breuvages. Elle prendra des commandes, servira les clients, préparera également les mets, opérera la caisse enregistreuse et effectuera toutes autres tâches connexes.

### **Fonctions principales et exigences :**

- ☉ Avoir une apparence professionnelle;
- ☉ Appliquer les règles d'hygiène et de salubrité ainsi que celles de sécurité;
- ☉ Respecter le mode d'emploi de l'équipement et les normes de préparation des aliments en cuisine;
- ☉ Respecter les tâches d'entretien du restaurant et de l'équipement;
- ☉ Organiser efficacement son poste de travail et s'assurer de la propreté constante;
- ☉ Débarrasser et nettoyer les tables dans la salle à manger;
- ☉ Approvisionner les aires de service;
- ☉ Prendre les réservations et accueillir les clients pour les mets à emporter;
- ☉ Accueillir les clients, présenter le menu, faire des suggestions et répondre aux questions au sujet des aliments;
- ☉ Prendre les commandes et les préparer;
- ☉ Effectuer la préparation et le service des boissons, vins, alcools et cocktails;
- ☉ Servir des repas et assurer un service de qualité dans la salle à manger tout en respectant les règles protocolaires;
- ☉ Facturer les repas ou les consommations, encaisser des sommes d'argent, balancer les transactions financières de la journée;
- ☉ Exécuter toutes autres tâches demandées par le gérant d'Aréna.

**Conditions requises :** Une expérience dans la restauration est souhaitable. L'entregent, l'aisance dans les contacts, l'esprit d'équipe, le sens de la collaboration, la capacité d'adaptation à une situation, la qualité communication orale et l'écoute sont exigés. La présentation personnelle, l'honnêteté, la résistance au stress, le dynamisme, l'autonomie et la flexibilité sont également exigés.

**Conditions exigées :** L'horaire est variable selon le poste, de jour, de soir surtout la fin de semaine. Possibilité de travailler à temps partiel. Les horaires peuvent avoir des heures fractionnées selon les activités du Complexe Louis-Santerre.

**Salaire offert :** à négocier

Veillez faire faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le **lundi 3 novembre 2014 avant 12 h 00** à l'adresse suivante : Municipalité de Saint-Cyprien, à l'attention de Sanny Beaulieu, directrice générale, 101-B, rue Collin, Saint-Cyprien(QC), G0L 2P0, tel : 418-963-2730 poste 202, télécopieur : 418-963-3490 ou par courriel : [sanny@saintcyprien.ca](mailto:sanny@saintcyprien.ca).



La Société de Développement Économique  
A le plaisir de vous inviter au

# NOËL

## DES ENTREPRISES DE SAINT-CYPRIEN

Vendredi 28 Novembre 2014  
À partir de 18h00

Au restaurant « Le Mirage »  
196, rue Principale, Saint-Cyprien

**Entrée et buffet 20\$/personne**

Merci de confirmer votre présence avant le 21 novembre à  
Marie-Ève OUELLET

418 868-8685 ou

*marie-eve.ouellet@mrc-riviere-du-loup.qc.ca*



# Halloween à Saint-Cyprien

Voici le programme pour la soirée :

De 18 h à 20 h, il y aura de la surveillance dans les rues de Saint-Cyprien par la brigade des pompiers. Les jeunes sont donc invités à passer de maison en maison pendant ces heures.

À compter de 18 h, la Maison des Jeunes La-ma-Zone et le service des loisirs de Saint-Cyprien vous donne rendez-vous au couloir de l'horreur qui aura lieu au deuxième étage du Complexe Louis-Santerre. Serez-vous de la partie?

Bonne chasse aux bonbons!

Soyez prudents!

Kevin Bernier

Service des loisirs

Kim Dubé-Malenfant

Maison des jeunes

# Party d'halloween avec



**Quand: Samedi 1er novembre 2014**

**Lieu: Deuxième étage - Complexe Louis-Santerre**

**21 h 30: Ouverture des portes**

**22 h: Spectacle**

**Admission: 5 \$**

**Toutes les personnes déguisées recevront un shooter gratuitement!**

**LE COMITÉ D'ACTION BÉNÉVOLE DE SAINT-CYPRIEN**

**ORGANISE**

**UNE ACTIVITÉ CARTES ET BINGO**

**LE MERCREDI 12 NOVEMBRE À 13 H 30**

**CAFÉ ET COLLATION SUR PLACE**

**Nous vous attendons en grand nombre!**



*Rosella Malenfant, présidente*



MUSÉE DU BAS-SAINT-LAURENT  
RIVIÈRE-DU-LOUP



**Communiqué de presse**  
Pour publication immédiate

### **Mascarade au Musée du Bas-Saint-Laurent**

Rivière-du-Loup, le 10 octobre 2014 – L'équipe et le conseil d'administration du Musée du Bas-Saint-Laurent invitent la population à découvrir l'exposition *Mascarade* ce dimanche 26 octobre dès 14 h en compagnie des artistes.

#### **Mascarade**

Pierre Dalpé, Geneviève Lapierre, Marianne Pon-Layus, Janet Werner

**Bien qu'une mascarade puisse être considérée, de prime abord, comme un événement festif où les participants sont déguisés, elle signifie également, à un autre niveau, tout ce qui touche à la mise en scène fallacieuse et à la représentation trompeuse d'une réalité.**

Cette exposition collective permet de porter un regard critique sur les démarches élaborées autour de l'art du portrait qui mettent en jeu autant les codes artistiques que les codes identitaires. Les œuvres de ces quatre artistes nous présentent des êtres qui à la fois nous touchent et nous questionnent par leur présence déroutante.

**Le vernissage est une activité gratuite et grand public. L'exposition se poursuit jusqu'au 4 janvier 2015.**

**Le bal masqué – 15 novembre 2014, dès 19 h 30**

**Le samedi 15 novembre en soirée, vous êtes conviés au bal masqué du Musée. Pour l'occasion, revêtez votre plus beau masque, qu'il soit fantaisiste ou réaliste.**

Cet événement vous propose une découverte à la fois visuelle et sonore de l'exposition *Mascarade*. Deux musiciens de l'École de musique Alain-Caron, Jimmy Rouleau à la guitare et Guillaume Pigeon à la contrebasse, improviseront à partir des œuvres des artistes en exposition.

Une façon inusitée de visiter le musée et de prendre part à l'exposition *Mascarade*.

**Les places sont limitées, il est donc important de réserver son billet au coût de 18 \$ en communiquant avec l'équipe du Musée au 418 862-7547.**

- 30 -

Information : Véronique Gauvin  
Responsable de l'action culturelle  
Musée du Bas-Saint-Laurent  
(418) 862-7547 poste 1026

ART MODERNE  
ETHNOLOGIE

ITINÉRAIRE

PUBLIQU'ART

INTERSECTIONS  
EXPOSITION / MULTIMÉDIA

CYBERPHOTOS

Québec

Canada

Ville de  
Rivière-du-Loup



MUSÉE DU BAS-SAINT-LAURENT  
RIVIÈRE-DU-LOUP



**Communiqué de presse**  
Pour publication immédiate

### **Une foule d'activités est offerte au Musée du Bas-Saint-Laurent cet automne**

Rivière-du-Loup, le 10 octobre 2014 – L'équipe du Musée propose une programmation des plus diversifiée cet automne.

#### ***Atelier de création pour les 5 à 12 ans – 18 octobre à 14 h***

Le samedi 18 octobre prochain, inspirés par la thématique de l'Halloween, les jeunes âgés de 5 à 12 ans sont invités à concevoir une créature imaginaire. L'activité permettra de se familiariser avec les différentes étapes qui précèdent la réalisation d'une sculpture, et ce, à l'aide de l'argile grise.

Coût de l'atelier : 6\$ par enfant, 5\$ pour les résidents de la MRC de Rivière-du-Loup

#### **Ateliers en arts visuels avec l'artiste Sylvie Pomerleau – 3, 10 et 17 novembre 2014**

Ces ateliers abordent les techniques et les outils de base de la peinture acrylique, dont la sélection de peinture et de pinceaux, ainsi que la préparation des supports. Le cours offre la possibilité de mieux comprendre le travail d'un artiste et de s'approprier de nouvelles techniques. Des thèmes personnels émergeront de ces expérimentations grâce à la spontanéité et l'ouverture d'esprit.

*Artiste professionnelle, Sylvie Pomerleau vit à Notre-Dame-du-Portage et enseigne au département des arts du Cégep de Rivière-du-Loup. Ses œuvres ont été exposées dans bon nombre de musées, galeries et centres d'art à travers le Québec.*

Coût de la session : 100\$, matériel inclus

#### **Papi et mamie, venez au Musée avec moi!**

Ce dimanche 30 novembre, on inverse les rôles!

Ce sont les petits-enfants qui invitent leurs grands-parents à découvrir l'exposition *Mascarade* au Musée et qui leur servent de guide. Une belle occasion pour échanger et découvrir l'art à travers leurs yeux.

Coût de l'activité : 3\$ par enfant et gratuit pour les grands-parents.

**Pour confirmer votre présence, à l'une ou l'autre de ces activités, communiquez avec Nathalie Blanchet au 418 862-7547 poste 1000.**

- 30 -

ART MODERNE  
ETHNOLOGIE

ITINÉRAIRE

PUBLIQU'ART

INTERSECTIONS  
EXPOSITION / MULTIMÉDIA

CYBERPHOTOS

Information : Véronique Gauvin  
Responsable de l'action culturelle  
Musée du Bas-Saint-Laurent  
(418) 862-7547 poste 1026

Québec

Canada

Ville de  
Rivière-du-Loup

# La page santé

## *L'antibiothérapie (partie 1)*

La découverte de la pénicilline par Sir Alexander Fleming en 1928 et son utilisation pour traiter les patients à partir de la deuxième guerre mondiale a marqué le début de l'ère de l'antibiothérapie. Depuis lors, le combat entre l'homme et les bactéries a pris un tout autre tournant et le système immunitaire humain peut bénéficier de l'aide d'un traitement antibiotique pour se défendre contre une infection bactérienne.

Lorsque le corps est infecté par une bactérie pathogène, il se défend à l'aide de son système immunitaire inné et acquis. Le système inné, ou non spécifique, constitue la première ligne de défense de l'organisme et agit très rapidement. Le système acquis, ou spécifique, quant à lui, doit produire des cellules spécifiques à l'infection en cours. Un délai est nécessaire à sa mise en place, mais il est hautement spécifique et très efficace. De plus le corps conserve une banque de cellules immunitaires pour chaque infection combattue, de sorte qu'une réinfection avec la même bactérie sera combattue beaucoup plus rapidement et plus efficacement, souvent sans que le patient ne ressente le moindre symptôme. La dépense énergétique considérable occasionnée par cette mise en place, de même que l'atteinte de différents systèmes par l'infection causeront au patient une fatigue considérable.

L'utilisation d'un antibiotique pour traiter une infection n'altère pas le processus physiologique et il est donc faux de faire un lien entre la fatigue ressentie lors d'une infection et l'usage de l'antibiotique. Les antibiotiques utilisés auront des propriétés bactériostatiques (en empêchant les bactéries de se multiplier) ou bactéricides (en tuant directement un certain nombre d'entre elles). Ils contribuent donc à la guérison de l'infection, mais ne sauraient être responsables à eux seuls de l'éradication de la bactérie pathogène. Le mythe selon lequel l'usage d'un antibiotique affaiblirait le système immunitaire est, par conséquent, également faux.

Les antibiotiques, par leurs mécanismes pharmacologiques, ne sauraient être aussi spécifiques que le système immunitaire. Par conséquent, il arrive qu'ils détruisent des bactéries saines qui contribuent au maintien d'une bonne santé. Suite au déséquilibre de la flore bactérienne vaginale normale, les patientes peuvent développer des vaginites. Plusieurs cas de diarrhée rapportés suite à l'usage des antibiotiques sont également causés par un déséquilibre de la flore bactérienne intestinale.

Pour traiter ces effets secondaires, je vous invite à consulter votre pharmacien ou votre médecin car certaines précautions sont nécessaires et ceux-ci pourraient être les signes d'une infection plus grave.

*Philippe Lépicier Ph.D.*

*pharmacien*



## **Bazar de Noël**

**Nous voici rendus à quelques jours près de  
notre Bazar Annuel au profit de la fabrique.**

**Voici le rappel des dates et heures:**

**31 octobre, 1er et 2 novembre**

**7, 8 et 9 novembre**

**De 10 h à 16 h**

**N'oubliez pas, (pour les personnes qui le peuvent), la boîte de bouteilles pleines installée  
derrière l'église et va servir pour notre fameux  
jeu de bouteilles.**

**C'est un rendez-vous**

**Au plaisir de vous voir!**

**L'équipe du Bazar**

**Information**

**Dierrette: 418 963-2682**

**Rosella: 418 963-3572**

**Fabrique: 418 963-3033**

20 ANS  
20 ANS



Dans le cadre du **20<sup>ième</sup> anniversaire de l'auberge**, aura lieu une activité de financement:

### **Le Danse-O-thon « Le client avant tout »**

Nous convions toute la population cyprianaise à assister à l'activité de financement,  
**le 15 novembre** prochain à l'auberge!

Il y a deux façons de s'impliquer:

- 1- En venant danser avec notre personnel
- 2- En commanditant une personne participant à la danse



### **Cette activité est gratuite**

Voici l'horaire:

19 h 30 à 21 h	Danse sociale avec Monsieur Marcel Caron, président du Club de l'âge d'or. Tirage de prix de présence
21 h à minuit	Danse-O-Thon avec la « Disco de l'Est »
Minuit à 1 h	Marc Bélanger, chansonnier
1 h à 3 h	Poursuite du Danse-O-Thon
3 h	Réveillon

Des billets sont disponibles le soir même pour un tirage d'un forfait d'une valeur de 400 \$ à l'Hôtel Universel et d'un frigidaire de 1,7 pieds cube d'une valeur de 128 \$

Billets disponibles à l'auberge ou en vente par le personnel.

Prix : 2 \$ par billet, 5 pour 5\$ ou 8 pour 10 \$

### ***Répit***

Nous avons reçu 28 clients lors du répit du 10 au 13 octobre dernier pour un total de 82 nuitées. La clientèle provenait principalement de Rivière-du-Loup et de Rimouski. Nous tenons à remercier notre personnel pour toute l'attention apportée à nos clients. Ce résultat est excellent et augure bien pour la saison.

### ***Association des Camps du Québec***

Nous attendons patiemment le résultat de notre demande d'affiliation à l'Association des Camps du Québec. Celle-ci nous permettra de développer davantage les clientèles avec le réseau.

## *Ouverture officielle du « Gym super forme »*

Grâce à la complicité de Jérôme Lebel, nous annonçons l'ouverture officielle du gym le  
lundi 27 octobre.

Actuellement, le gym reçoit des sportifs le jour, et à partir du 27 octobre, le gym sera ouvert  
de 17 h à 21 h, du lundi au vendredi.

### *Spécialiste des programmes*

Tous les jeudis, de 18 h à 21 h, madame Lise Dugas, actuellement responsable des programmes au GymÉnergie de Témiscouata-sur-le-Lac, sera présente pour monter des programmes et faire les suivis appropriés.

Nous prenons les rendez-vous dès maintenant pour une rencontre individuelle préparatoire pour réaliser un programme répondant à vos objectifs. Les rencontres seront de 20 minutes et il vous en coûtera 10 \$ par personne pour ouverture de dossier. Ceci est valide jusqu'au 31 décembre 2015.

*Note: Exceptionnellement, elle ne sera pas présente le 13 novembre.*

Nous prenons immédiatement les rendez-vous. Appelez-nous.



(418) 963-2272

Pierre Bélanger,  
directeur

Auberge la Clé des Champs



## **Centre d'apprentissage Clé St-Cyprien**

### **ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE**

**Veillez noter que notre assemblée générale annuelle se tiendra**

**le mardi 11 novembre 2014 à 9 h 30. Toute la population est chaleureusement invitée au Centre d'apprentissage Clé.**

**189, rue Principale, St-Cyprien**

## À CÔTÉ DE CHEZ NOUS...



Comme le fait Béa et sa famille, on peut faire le choix d'acheter local, pour différentes raisons, motivées par nos valeurs et, bien entendu, notre budget. Par exemple, on peut le faire pour encourager les entreprises et les gens de chez-nous. On peut vouloir participer à la protection de l'environnement. Ou parce qu'on veut des aliments qui sont à leur meilleur, qui sont frais, qui n'ont pas eu besoin d'être mûris dans des entrepôts! On veut payer pour de la qualité. On veut rencontrer nos producteurs!

Est-ce possible de manger 100% local? Ce serait dommage, on ne mangerait plus de bananes ou d'oranges! Mais on peut acheter d'une façon diversifiée, et, un petit truc, manger au rythme des saisons et des récoltes! En automne, on mange nos bonnes pommes du Québec et en juin, on cherche nos fraises d'ici! En hiver, on se fait du bien avec du bon miel de chez-nous! À notre façon, on contribue à notre autonomie alimentaire.

Source : Collectif Solidarité et Inclusion Sociale de la MRC de Rivière-du-Loup

## Jardin communautaire et collectif de St-Cyprien

---

C'est une autre saison de jardinage qui se termine pour le jardin communautaire et collectif de St-Cyprien. Le jardin, qui complète sa deuxième année d'existence, a été plus que productif cette année permettant de fournir des légumes à une quinzaine de personnes et leur famille. Cette initiative n'aurait pas été possible sans les efforts de tous les jardiniers et jardinières qui cultivent et entretiennent le jardin ainsi que plusieurs partenaires locaux. Un merci particulier à Léonie Plourde et Aline Pelletier qui veillent au bon fonctionnement du jardin et de la parcelle collective ainsi qu'à Jean-Louis Turcotte pour l'approvisionnement en eau et la fabrication du bac à compost. Merci aussi aux serres de Ginette Michaud, aux serres Turcotte et aux serres de Notre-Dame-du-Lac pour leurs dons en plants, à Sylvie Ouellet qui permet l'utilisation du terrain de l'HLM, à Michel Gosselin qui a fourni de la terre noire, à la caisse populaire de St-Cyprien pour leur appui financier, à Bruno Roy pour le travail de sol et à Jean-Pierre Ouellet pour le remplissage des bacs. C'est grâce à toutes ces personnes que des actions concrètes de changement pour un monde plus juste et durable sont possibles.

*Merci encore à tous!*

Cynthia Houde, animatrice jardin

[Lesjardinsmrc-rdl@hotmail.com](mailto:Lesjardinsmrc-rdl@hotmail.com)

418 867-5885, poste102



*Crédit photo : Gilla Dubé*



**Desjardins**  
Caisse populaire  
de Saint-Cyprien

**ACCESD**  
avec vous partout, tout le temps

**Gérer vos finances personnelles n'aura jamais été  
aussi simple, rapide et sécuritaire grâce à Desjardins en ligne!**

- ✓ Consultez le solde et le relevé de votre compte
- ✓ Payez vos factures
- ✓ Virez des fonds
- ✓ Utilisez l'outil de gestion budgétaire
- ✓ Acquérez des produits et des services en ligne
- ✓ Communiquez avec Desjardins  
... et beaucoup plus encore !



**Pour information et inscription, téléphonez à votre caisse au 418-963-3223**

## **Soyez vigilant et évitez la fraude**



**Adoptez des comportements sécuritaires !**

- ✓ Créez un mot de passe Accès D et un NIP efficaces et ne les divulguez à personne.
- ✓ Protégez votre ordinateur en mettant à jour les différents logiciels ou en installant un logiciel de sécurité.
- ✓ Protégez vos renseignements personnels, tels que votre date de naissance, adresse, nom de jeune fille de votre mère, numéros de carte de crédit, assurance sociale, folio, permis de conduire, NIP...

**Si vous êtes ou croyez être victime de fraude en ligne, au guichet automatique, sur votre carte de débit ou votre carte de crédit Visa Desjardins, contactez le 1-866-335-0338**

**Desjardins vous offre le programme Sécurité garanti à  
100% en cas de fraude. Informez-vous auprès de votre caisse!  
418-963-3223**





*Préparez votre logis pour l'hiver!*

*Les conseillers d'Éconologis seront dans le Bas-du-Fleuve du  
10 au 14 novembre!*

Avec l'hiver, jusqu'à 75 % de la facture peut être consacré au chauffage et à l'eau chaude. Des mesures simples, comme la pose de plastique dans les fenêtres et l'installation de coupe-froid, peuvent aider à limiter les coûts. Par contre, pour les ménages à faible revenu, cela peut représenter des frais élevés.

Une solution? Éconologis est un programme en efficacité énergétique pour les ménages à faible revenu, qu'ils soient locataires ou propriétaires. En vous inscrivant, deux conseillers se rendent à votre domicile. Ils vous donnent des conseils personnalisés et mettent en place des mesures pour réduire les pertes d'énergie (plastiques dans les fenêtres, installation de seuils de porte ou de coupe-froid, pomme de douche à débit réduit, etc.).

Inscrivez-vous rapidement pour vous assurer d'obtenir le service :  
(418) 523-5595 ou 1-866-266-0008.

D'autres visites seront réalisées en fonction de la demande.

## Detits gestes pour préparer sa maison avant l'hiver

**Avec l'arrivée de l'automne, les chaudes journées sont rares et préparer sa maison pour l'hiver devient un mal nécessaire. Nos conseils pour savoir quoi faire avant que le froid s'installe.**

### Dans la cour



Lavez les fenêtres. On y pense toujours au printemps, mais si vous le faites aussi cet automne vous apprécierez le supplément de lumière. Enlever les moustiquaires augmentera encore plus la luminosité.



Vérifiez l'état du grillage des extracteurs d'air de la hotte- de cuisine et du ventilateur de salle de bains. Vous diminuerez ainsi le risque d'héberger des rongeurs cet hiver.



Fermez la valve du conduit extérieur d'eau pour éviter que le gel ne fasse éclater le tuyau. Il ne suffit pas de fermer le robinet. Il faut aussi fermer la valve à l'intérieur, puis ouvrir le robinet pour libérer l'eau.



Enlevez les feuilles ou le bois qui traînent autour de la maison. Vous diminuerez les risques que des fourmis charpentières s'introduisent à l'intérieur ou que des rongeurs se fassent un nid dans les débris.

### À l'intérieur



Nettoyez les plinthes électriques pour limiter les mauvaises odeurs au moment où elles reprendront du service. Si vous avez un chauffage à air pulsé, remplacez ou nettoyez le filtre de la fournaise, selon qu'il est permanent ou non. Remplacez aussi le filtre de l'humidificateur intégré à la fournaise, si vous en utilisez un.



Songez à isoler les fenêtres. Vous ne savez pas si ça vaut la peine ? Un jour de froid, passez votre main autour de la fenêtre. Si vous sentez un courant d'air, c'est soit que l'air passe, soit que la rencontre entre le chaud et le froid crée des turbulences. «Dans les deux cas, l'ajout d'une pellicule coupe-froid réduira fortement les infiltrations d'air tout en augmentant d'environ 50 % l'isolation du vitrage», dit l'expert Yves Perrier, fondateur du site Web Guide Perrier.



Vérifiez l'état des coupe-froid des portes. Quand vous aurez été obligé d'en changer un en plein hiver, vous n'oublierez plus jamais cette vérification automnale!



Nettoyez l'entrée d'air du ventilateur de la salle de bains. Si vous n'avez pas d'échangeur d'air dans la maison, n'hésitez pas à faire fonctionner ce ventilateur longtemps pendant l'hiver pour vous assurer un peu d'air frais à l'intérieur. Si vous le trouvez trop bruyant pour le laisser fonctionner, songez à le remplacer par un modèle plus silencieux. L'air frais en hiver, ça n'a pas de prix!



Si vous avez un échangeur d'air, nettoyez-en le filtre ou changez-le avant de remettre l'appareil en marche.



Vous savez qu'il faut changer régulièrement la pile des détecteurs de fumée et de [monoxyde de carbone](#) et libérer ces derniers de leur poussière. Mais saviez-vous que les appareils eux-mêmes doivent être changés périodiquement? Généralement, la durée de vie utile d'un détecteur de fumée est de 10 ans et celle d'un détecteur de CO<sup>2</sup> de cinq ans. Vérifiez sa date de fabrication, une information généralement inscrite sur le boîtier.



# Droit de vote des femmes au Canada



## Premiers droits de vote

Au XIXe siècle, les femmes propriétaire peuvent demander le droit de vote municipal, selon de principe « pas de taxation sans représentation ». Au Québec, les femmes propriétaires votent sans restriction entre 1809 et 1849, jusqu'au moment où le mot « homme » est inséré dans la Loi électorale. Ce que les Québécoises perdent, les Ontariennes le gagnent peu après; des 1850, les femmes propriétaires, mariées ou célibataires, peuvent élire les commissaires d'école. Dès 1900, le droit de vote aux élections municipales est généralement accordé aux femmes propriétaires partout au Canada. Mais la plupart des Canadiens du XIXe siècle, les femmes comme les hommes, croient que les sexes sont assignés à des sphères distinctes par les lois naturelles et divines qui prédominent sur les lois humaines, ce qui empêche pendant longtemps les femmes d'obtenir le droit de vote en tant que droit démocratique.

Les femmes au Canada ont obtenu le droit de vote le 24 mai 1918. Si elles sont sujets britanniques, âgées de 21 ans et plus, qui ont les qualités d'une personne de sexe masculin (qui donnerait à cette personne le droit de vote aux élections fédérales).

## Années de droit de vote des femmes dans les provinces Canadiennes

Manitoba : 28 janvier 1916

Saskatchewan : 14 mars 1916

Alberta : 19 avril 1916

Colombie-Britannique : 5 avril 1917

Ontario : 12 avril 1917

Nouvelle-Écosse : 26 avril 1918

Nouveau-Brunswick : 17 avril 1919

Yukon : 20 mai 1919

Île-du-Prince-Édouard : 3 mai 1922

Terre-Neuve et Labrador : 3 avril 1925

Québec : 25 avril 1940

Territoires du Nord-Ouest : 16 février 1951

À suivre...



**Bonne lecture!**

**Lucille Gamache, secrétaire SSJB**



Coop de solidarité  
**Santé** SAINT-HUBERT

**COMMUNIQUÉ  
POUR DIFFUSION IMMÉDIATE**

## **Une place pour 300 patients sans médecin de famille à la Coop de solidarité Santé Saint-Hubert**

**Saint-Hubert-de-Rivière-du-Loup, le 08 octobre 2014** – La Coop de solidarité Santé Saint-Hubert désire informer la population de la MRC de Rivière-du-Loup que la docteure Marianne Harvey prendra en charge 300 nouveaux patients orphelins (sans médecin de famille) à partir d'octobre 2014 à Saint-Hubert. À environ 30 minutes de votre résidence, vous trouverez non seulement un médecin pour votre famille mais également toute une équipe pour votre santé.

Depuis quelques semaines, des appels ont été effectués à même la liste de priorité du CSSS afin d'offrir ces places aux patients qui attendent depuis plusieurs mois voire même des années. Alors qu'il est difficile de trouver en si peu de temps un médecin de famille partout au Québec, la majorité des patients contactés ont refusé de se déplacer à Saint-Hubert pour rencontrer un médecin de famille invoquant toutes sortes de raisons non-fondées telles que la distance à parcourir ou l'accessibilité. Ils ont également manifesté leurs craintes concernant le modèle de coopérative de santé pensant devoir payer pour avoir accès au médecin.

La population de la MRC de Rivière-du-Loup mérite d'être bien informée. Le « membership » contribue fortement à soutenir les activités de la Coop. Toutefois, il n'est absolument pas obligatoire d'être membre et de payer une cotisation pour avoir droit aux services de consultation du médecin de famille à la Coop. Ce service est gratuit puisque réglementé par la Régie de l'assurance maladie du Québec. La Coop de solidarité Santé Saint-Hubert attend avec hâte son 1000<sup>e</sup> membre mais elle offre ses services à toute la population de la région qu'elle soit membre ou non.

En 2011, c'est la population de Saint-Hubert et des environs qui a décidé de financer une infrastructure d'accueil afin d'être en mesure de conserver l'accessibilité à un médecin de famille et à des services de santé de proximité. Depuis, **cet organisme à but non lucratif** ne cesse de se développer, d'explorer les opportunités afin d'augmenter ses services disponibles pour toute la population.



## Coop de solidarité **Santé** SAINT-HUBERT

À la Coop de solidarité Santé Saint-Hubert le médecin est présent 2 jours et un soir ou 3 journées complètes selon les semaines. Il y a toujours 3 plages horaires pour rendez-vous urgents lorsque le médecin est sur place et plusieurs rendez-vous « rapides » sont disponibles dans les 30 jours suivant votre appel selon le degré d'urgence de votre état de santé.

La Coop de solidarité Santé Saint-Hubert en collaboration avec la Dre Harvey offre non seulement 300 places pour accueillir des nouveaux patients mais est également en pourparlers avec une infirmière praticienne spécialisée de première ligne qui pourra rencontrer les patients déjà inscrits et effectuer le renouvellement de leur prescription. Cette nouvelle ressource permettrait l'accessibilité à encore plus de soins de santé avec ou sans rendez-vous.

La vision innovante et responsable de la Coop en matière d'augmentation de l'offre de service de santé à toute la population est déterminante pour la région. Dans le contexte de coupure actuel, la Coop est une organisation autonome, fiable et responsable qui est en mesure de répondre à des besoins criants.

À l'instar du Sommet international des coopératives ainsi qu'à l'approche de la semaine de la Coopération, la Coop de solidarité Santé Saint-Hubert vous ouvre ses portes et vous invite à découvrir les services qui y sont offerts en visitant son tout nouveau site WEB au [www.coopsantesainthubert.com](http://www.coopsantesainthubert.com). Les patients orphelins sont également invités à communiquer avec la réception de la Coop de solidarité Santé Saint-Hubert au (418) 497-3903 du lundi au jeudi entre 9h et 12h pour s'informer, s'inscrire ou prendre rendez-vous.

-30-

### **Renseignements :**

Josée Ouellet, directrice générale  
Coop de solidarité Santé Saint-Hubert  
418-497-3903  
[dgcoopsante@gmail.com](mailto:dgcoopsante@gmail.com)



À Saint-Cyprien, ce mois-ci ...

# NOVEMBRE 2014

dim.	lun.	mar.	mer.	jeu.	ven.	sam.
BIBLIOTHÈQUE PATINAGE LIBRE ACTIVITÉ CARTES ET BINGO (50 ANS ET +)					BAZAR DE NOËL 10 H À 16 H	<b>1</b> BAZAR DE NOËL 10 H À 16 H Party d'Halloween Les Rocker Panels 22 h
<b>2</b> BAZAR DE NOËL 10 H À 16 H 18 h 30 à 19 h 30	<b>3</b> SÉANCE DU CONSEIL 19 h 30	<b>4</b> 15 h 30 à 16 h 30	<b>5</b> Livraison boîte fraîcheur	<b>6</b> 13 h 30 <b>50 ANS ET PLUS</b> 19 h à 20 h 30	<b>7</b> BAZAR DE NOËL 10 H À 16 H	<b>8</b> BAZAR DE NOËL 10 H À 16 H
<b>9</b> BAZAR DE NOËL 10 H À 16 H 18 h 30 à 19 h 30	<b>10</b>	<b>11</b> 15 h 30 à 16 h 30 ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE CENTRE APPRENTISSAGE CLÉ 9 H 30	<b>12</b> Activité cartes et bingo 13 h 30 Comité action bénévolé	<b>13</b> 13 h 30 <b>50 ANS ET PLUS</b> 19 h à 20 h 30	<b>14</b>	<b>15</b> DANSE-O-THON AUBERGE 19 H 30
<b>16</b> 18 h 30 à 19 h 30	<b>17</b>	<b>18</b> 15 h 30 à 16 h 30	<b>19</b>	<b>20</b> SOIRÉE DE DANSE Salle 50 ans et + 20h 19 h à 20 h 30 13 h 30 <b>50 ANS ET PLUS</b>	<b>21</b>	<b>22</b>
<b>23</b> 18 h 30 à 19 h 30	<b>24</b>	<b>25</b> 15 h 30 à 16 h 30	<b>26</b>	<b>27</b> 13 h 30 <b>50 ANS ET PLUS</b> 19 h à 20 h 30	<b>28</b>	<b>29</b> SOIRÉE DE DANSE Salle 50 ans et + 20h ANIMATION LECTURE 13 H BILBIO
<b>30</b> 18 h 30 à 19 h 30						

# Un Merci spécial... À nos commanditaires



*Carolle Desjardins*  
joaillière

CONCEPTION  
FABRICATION

(418) 963-7158  
desjardinsbijoux.com  
carolledesjardins@hotmail.com

Mallette S.E.N.C.R.L.  
Société de comptables professionnels agréés

**Marie-Josée Santerre**  
CPA auditrice, CA

107 rue de l'Hôtel-de-Ville  
Rivière-du-Loup QC G5R 4P9

197 rue Principale  
Saint-Cyprien QC GOL 2P0  
418 963-6916

T. 418 862-0495, poste 122  
F. 418 862-0768  
@marie-josée.santerre@mallette.ca

**mallette.ca**

**AMT** INC.  
MOULAGE SOUS PRESSION

106, rue Côté  
Saint-Cyprien (Québec)  
GOL 2P0

Téléphone : (418) 963-3227  
Télécopieur : (418) 963-2494  
Courriel : [amt@amtinc.info](mailto:amt@amtinc.info)

Moulage et usinage de pièces en aluminium

**Desjardins**  
Caisse populaire  
de Saint-Cyprien

126, rue Principale, C.P. 117  
Saint-Cyprien (Québec) GOL 2P0  
Tél. : 418 963-3223  
Télécopieur : 418 963-6340  
Ligne sans frais : 1 866 963-3223

**Desjardins Entreprises  
du Témiscouata**  
212, rue Commerciale  
Cabano (Québec) GOL 1E0  
Tél. : 418 854-4058  
Télécopieur : 418 854-7586  
Ligne sans frais : 1 877 854-4058

**LE CLUB DES 50 ANS ET PLUS**  
*Les gais philosophes inc*

104, rue du Centenaire, C.P. 240  
Saint-Cyprien (Québec) GOL 2P0

Location de la salle s'adresser à :

Marcel Caron : 418 963-3836  
Maryse Desrosiers : 418 963-3613

**MENUISERIE LAGACE** *Service de qualité et bon suivi après-vente garanti !*

131, route 293 Sud  
Saint-Cyprien (Québec)  
GOL 2P0

Tél. : 418-963-3613  
[menuiserie.lagace.com](http://menuiserie.lagace.com)

Tommy Lagacé, Prop.

HEURES D'OUVERTURE : Du lundi au vendredi • 8 h 00 à 17 h 00

**MAT MÉCANIQUE**

9246-9642 Québec Inc.  
Mathieu Malenfant, propriétaire

110, rue du Parc,  
Saint-Cyprien (Québec) GOL 2P0

cell : 418-860-1123  
garage : 418-963-6767  
courriel : [matmecanique@hotmail.com](mailto:matmecanique@hotmail.com)

**LES DISTRIBUTIONS F. LEVASSEUR INC.**

108, des Equipements  
Parc Industriel  
Rivière-du-Loup, (Québec)  
G5R 5W9

Tél.: 1-418-862-6504  
Fax: 1-418-862-5266

**Snack d'la Principale**

Frites maison, Pizza et Panini  
**(418) 963-6940**

**Les Chevaliers de Colomb  
de Saint-Cyprien**

**LAUZIER ELECTRIQUE** Inc.

Résidentiel  
Commercial  
Industriel  
Agricole  
Ligne moyenne  
tension 25 KV

107, rue du Lac, Saint-Cyprien (Québec) GOL 2P0  
Tél.: 418 963-6000 • Fax: 418 963-6002  
Cell.: 418 714-2181 RBQ: 5625-6860-01

Serge Lauzier, propriétaire  
[lauzierenlectrique@live.ca](mailto:lauzierenlectrique@live.ca)

**EXCAVATION CARMEL APRIL**

100, Grande-Ligne Nord  
Saint-Cyprien (Québec) GOL 2P0  
Tél. : (418) 963-3589

Construction de chemins forestiers, marteau  
hydraulique, aqueduc, vente de gravier, tuf  
rouge, terre végétale.

Licence RBQ : 2142-5392-74

**Carrefour  
du camion R:D:L**

SERVICE ET RÉPARATION  
POUR TOUTES LES MARQUES

FREIGHTLINER SPERLING WESTERN STAR FUSO

Distributeur des pièces **WWW.FREIGHTLINERRDL.COM**  
100, BOUL. INDUSTRIEL, C.P. 325, RIVIÈRE-DU-LOUP (QUÉBEC) G5R 3Y9  
**1 800 392-3192 • 418 862-3192**

**JULIEN LABEL**  
**PIÈCES D'AUTO**  
 REMORQUAGE • GARAGE • RECYCLEUR

117, Grande Ligne Nord  
 St-Cyprien (Rivière-du-Loup), QC  
 G0L 2P0

Gar: 418.963.2495  
 Rés: 418.963.5365  
 Fax: 418.963.6429




**Bar du**  
**Côte**

47 du mercredi au  
 vendredi  
 Orchestre  
 Pool



215, rue Principale  
 St-Cyprien (Québec)  
 G0L 2P0

Héronique Bouchard, prop.  
 Tél.: 418 963-6634



**François Lapointe**  
 Député  
 Montmagny-L'Islet-  
 Kamouraska-Rivière-du-Loup

Centre commercial Rivière-du-Loup  
 298, boulevard Armand-Thériault  
 3<sup>ème</sup> étage, bureau 3F  
 Rivière-du-Loup (QC) G5R 4C2  
 418-868-1280  
 Francois.Lapointe@parl.gc.ca

**DERYtelecom**  
 Votre câblodistributeur

1.866.544.3358 | derytele.com

**Centre local de développement  
 Région de Rivière-du-Loup**

418 862-1823 info@cldrdl.com  
 418 862-3726 riviereduloup.ca/cld

646, rue Lafontaine, bureau 201, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3C8

**Raymond Chabot  
 Grant Thornton** | L'instinct de la croissance™

Dave Malenfant, MBA, CPA, CA  
 Directeur

ligne directe: 418 862-6396, poste 210  
 Cell: 418 894-5411  
 Saint-Hubert - Tél.: 418-497-1288  
 Saint-Cyprien - Tél.: 418 963-3137  
 malenfant.dave@rgt.com

Certification et conseils  
 en finance d'entreprise

**Raymond Chabot Grant Thornton  
 S.E.N.C.R.L.**  
 300, boulevard de l'Hôtel-de-Ville  
 Rivière-du-Loup (Québec) G5R 5C6

Tél.: 418 862-6396  
 Téléc.: 418 862-3570  
 www.rcgt.com

**Flor deco** **Tapis Saucier**  
 COUVRE-PLANCHER DÉCORATION

98, Route 132 Ouest  
 Trois-Pistoles (Québec) G0L 4K0  
 Tél.: 418 851-1441  
 Téléc.: 418 851-4861

290, boul. de l'Hôtel-de-Ville, Suite 100  
 Rivière-du-Loup (Québec) G5R 5C6  
 Tél.: 418 867-3598  
 Téléc.: 418 867-4550

Sans frais: 1 800 463-1369 saucier@tapissaucier.com R.B.Q.: 1612-4661-82

**Buro PLUS**  
 LE GRAND RÉSEAU D'ICI

**RIVIÈRE-DU-LOUP  
 CLAVIGRAPHIE  
 (1979) LTÉE**

RÉGIS BERNIER  
 DIRECTEUR GÉNÉRAL

Tél. : 418 862-7234  
 Fax : 418 862-4457

C.P. 400 - 383, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3Y9  
 info@rdclciav.com

**GAZ BAR MULTISERVICES INC.**  
 124, Grande-Ligne Nord, Saint-Cyprien, QC G0L 2P0  
 Rémi Tremblay et Suzie Ouellet, props.

Vêtements et accessoires  
 Pêche - Chasse - Travail  
 Dépanneur - Lave-auto  
 Diesel et propane

Tél : 418 963-3253  
 Fax : 418 963-3993



2 places d'affaires pour mieux vous servir

**OUELLET**  
 ALCIDE OUELLET ET FILS INC.

160, rue Principale  
 Saint-Cyprien, QC G0L 2P0  
 Tél.: 418 963-2647  
 1 800 463-4449

235, route 291  
 Cacouna, Qc G0L 1G0  
 418 867-1441

www.alcideouellet.com

**SERVICE EN SOINS DES PIEDS**

**ANNICK BEAULIEU**  
 INFIRMIÈRE AUXILIAIRE EN SOINS DES PIEDS

• Coupe d'ongles  
 • Amincissement d'ongles  
 • Cors  
 • Ongles incarnés

168-1, Principale  
 St-Cyprien G0L 2P0

Service à domicile  
 RÉS.: 418-963-6951 CELL: 418-860-9557



**TRANSPORT** Pascal Leblond  
 vice-président

**Jean-Paul Leblond**

224, RUE PRINCIPALE  
 ST-CYPRIEN (Québec)  
 G0L 2P0

Tél.: (418) 963-2829  
 Fax: (418) 963-1410

Courriel: p.leblond@jpleblond.qc.ca

**TRANSPORT ET CHARGEMENT DE BOIS  
 ACHAT DE BOIS DE SCIAGE**

**USINAGE**  
 JÉRÔME LABEL

Machinage, soudure, réparation et  
 fabrication de pièces de tout genre

120, Grande Ligne Nord  
 Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0

Tél.: (418) 963-1007 Fax: (418) 963-6429

**Centre FUNÉRAIRE  
 Jean-Guy Rioux**

Siège social  
 30, rue Notre-Dame Ouest  
 Trois-Pistoles (Québec) G0L 4K0  
 Tél. : 418 851-1962 - Téléc. : 418 851-4796  
 Sans frais : 1 888 851-1962  
 Courriel : funeriou@intermobilex.com

Corporation  
 des thanatologues  
 du Québec

**TRANSPORT**  
**FIDO**  
 ST-CYPRIEN

Doris April prop.  
 111 Grande Ligne Sud  
 St-Cyprien, QC,  
 Tél: 418-963-1405  
 Fax: 418-963-1406

**EXCAVATION  
 MICHEL GOSSELIN**

Licence R.B.Q. : 5605-1097-01  
 418 963-3747



**STUDIO GERBERA ENR.**  
 ARRANGEMENTS FLORAUX  
 FLEURS NATURELLES, SOIES, MORTUAIRES

98, Principale Nord  
 St-Jean-de-Dieu  
 G0L 3M0

Philibert D'Auteuil, prop.

Tél.: (418) 963-2645  
 Sans Frais: 1-877-963-2645  
 Fax: (418) 963-3711

**côté ouellet thivierge inc.**  
 NOTAIRES & CONSEILLERS JURIDIQUES

Saint-Cyprien 418 963-1287  
 Trois-Pistoles 418 851-3042  
 Témiscouata-sur-le-Lac 418 854-6145  
 Rivière-du-Loup 418 863-5050  
 Pohégamook 418 893-2191

JURIS  
 CONSEIL  
 FME

Merci pour votre support!